

18
190

کتاب درسی فارسی

بداية التعلیم

مسیوشت بجلد اول و منغبت است بجلد سوم

جلد دوم طبع دوم
مشغله پنجاه ساعت از هزار ساعت اشتغال اطفال
در عرض سال که در ماه سوم و چهارم در کلاس اول مدرسه
رشدتبه پرناخت می شود

سی و هفتین رساله است از مسائل رشدتبه مخیر اصول التعلیم
صونی در میان عموم مسلمین عالم و مؤسس مدارس جدیده در

نام کتاب	بداية التعلیم
تاریخ ثبت دفتر	
شماره عمومی	۴۵۵
شماره خصوصی	

تفقا زید و ایران بیمطالعه

اصول تعلیم در دبستان چه مراجع بر این کتاب برای اولی

الالباب حرام است

چاره با اخطار

در اصول تصنیف این کتاب بکفایت واقع شده از تمام
معلمین دنیا هر کس آن غلط را پیدا کند صد هزار دینار
خواهد گرفت

باینده گمان غیر از پرورده گمان و شدتبه باشند
مخصبل می شود از مغازه اخوان کتایب فروش

۲۰۴
باص

اصول جمالی تعلیم این کتاب

از بدو ورود اطفال خردسال در مدرسه از آنها خواندن نخوانیم و نه نوشتن فقط اینرا بیخواسیم که در تلفظ بر اصوات لغویات خود مفت و آگاه باشند که کلمات بچند صدا ادا میشود و برای حصول این دانش معلم اول اطفال را در در کلمات دو صوتی که درش میاید که آن دو صوت را در تقسیم از هم

جد کرده باز بهم وصل دهد و بعد از ذیل

تقسیم میکنیم کلمه پارا پ = ۱۰ پا

تقسیم میکنیم کلمه مارا م = ۱۰ ما

تارا ت = ۱۰ تا ... جارا ج = ۱۰ جا

اورا ا = ۱۰ او ... کرا ک = ۱۰ کی

تاریک کلمات دو حرفی که دارای سه صوت است

سراسر س = ۱۰ سر

بدراب ب = ۱۰ بد

بادراب ب = ۱۰ باد

تاریک کلمات سه حرفی هر سه ساکن

سوسو س = ۱۰ سور . شهر . مار . مور

کار . کور . نادر . نور

تاریک کلمات چهار حرفی هر چهار ساکن

سودا . شورا . خارا . بابو . وایی

تاریک کلمات پنج حرفی هر پنج ساکن

فبفاج . فبطان . شبطان . و شانون

تاریک کلمات شش حرفی هر شش ساکن

کبکادوس . سودانی . مولان

در این سینها مبادا مبادا که معلم اسم حرفی که درش شاکر دگشت فقط اصوات را که معلم طبیب یادش داده در ادای کلمات از دانش بیرون بیاید همانها را بر اقبه معلم از هم جدا کند و یکایک با هم ترکیب کرده مرکبش را فقط نموده صوتها رویهم آورده مجموعش را که همان کلمه است تکلم کند و بعد از ذیل

تقسیم میکنیم کلمه کبکادوس را بصورتش [چند بار کلمه را کشیده گوید]

بعد تقسیم کند ک . ای = کی . ک = ۱۰ کا = کبکا و

کبکا و . س = کبکا ووس

تقسیم میکنیم کلمه جماعت را بصورتش [چند بار . . .]

ج = ۱۰ ج . م = ۱۰ ما = جماع . ع = ۱۰ ع

جماع . ث = جماعت

کلمات مشدده را در تقسیم منفک تقسیم میکند زاندر کتب و یقیناً نیکو کتاب

کتابخانه و مدرسه

شماره قفسه: ۸۴

شماره کتاب: ۵۹۸

تاریخ ثبت: ۷۸/۹/۱۹

شماره مسلسل:

نهایتاً تسلیم شده و جای داده است یا آموزد

من نقیم بکنیم کلمه چله را بصوتش [چند بار ...]

چ = ج = ل = چل = ل = ل = ل = چلک

و چون شاکردن را در تقییم کلمات مهارت تمام داد آنگاه توفیقات الهی
بیار کی و سبب شروع و تدریس در دوس نباید

شاکردن باید همیشه در سه بار محفوظ حاضر باشند

شکل در سه دوری دیکته که آرد و دیکته که خطی نیست ولی سلم مکلف است
شاکردن از آن شبها در دفتر منبسط مخصوص سه بار دیکته را بتاریخ شب و نمره دیکته

در آن دفتر روز نویسی کند که چون در صحن تدریس پس از شراغ از دوس که

شاکردن یکایک برای نوشتن دیکته بیای تخمه سیه زد بتوانند بنویسند

چنانچه قبلاً خوانده نشد اچند بار تکرار کرده اند و سلم در تریات سل انکار باشد

از برای همی که در کار است تکرار اخذت سلم عرض نموده می سپارم که هر وقت بر شاکردن

در هر جا دم در رسیدیم که چه خوانی روشن گوید جمله دوم بدایه تقییم را میخوانم چند درس خوانده

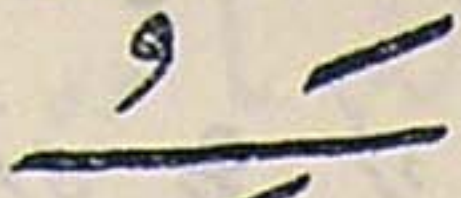
۲۵ درس خوانده ام بخوان در سال را خود بخوان و اگر گویند نویسی فری اگر در کوه است این

نشینند و با انگشت در روی خاک بنویسد

و دیگر نشون تقییم را اگر در المیلین سید هستیم آنجا میآیم حتماً حالا که نداریم سبب مهارت و دوز

سلم است که شاکردن را کجورث بر آورد نویسنده گویا فی ذیحجه ۱۳۴۶ قمر بحر

درس اول در سه که او آفات صوت



دیکته من اینکلمه ها را میگویم و شما نشنایتم میبکنید هر صد بار که
نخوانده بلند میگویند نخوانده ام و بجا آن نقطه میبگذارید و صد بار
که خوانده اید در بالا یاد و پائین آن نقطه مینویسید چه گفتیم؟

بنویس: د د . س س . ج ج . ک ک . ح ح . ش ش

ل ل . ک ک . ب ب . ن ن . ج ج . ز ز . پ پ . فر فر

ز ز . پ پ . د د . ل ل . گ گ . س س . پ پ . فر فر

ج ج . ل ل . ک ک . پ پ . پ پ . ل ل . پ پ . ک ک

ش ش . ب ب . ب ب . ن ن . خ خ . ق ق . د د . س س . ق ق

ه ه . د د . ش ش

د د . ز ز . ش ش . ن ن . پ پ . پ پ . پ پ . ز ز

نشرین (۱) در اول درصیت سه که چند تا است؟ سسی از حرکت

کرات؟ حرکت غیر از صوت اسسی هم دارند یا نه؟ حرکت هم فارسیان است!

درس دوم در حرف هزه صوتش و شکلش در جرات
اتنا ما آخری و کرد

دیکته (۲) من اینکلمه ها را میگویم و شما نفسم میبندید هر صد را
که خوانده اید بلند میگویند خوانده ام و بجای آن نقطه میگذارید
و هر صد را که خوانده اید بنویسید (چه گفتیم)

نوین
آب . آت . آم . آز . آخ . آک . آر .
ایت . ایپ . ایش . ایش . ایل . ایز .
از . آل . اد . اپ . ات . اخ .
از . آر . آل . اپ . ات . ایت . ایپ .
اک . ایش .

تشریح (۲) اینکتاب چه کتابت ؟ چند درس خوانده اید ؟ در سن اول در
درس دوم در چیست ؟ حرف هزه چند شکل دارد ؟ و که آنهاست ؟ کیت از شما
که در سن اول بخواند و بنویسد ؟ کیت که در سن دوم را بخواند ؟ کلمه کوبید که حرکت
فوقانی داشته باشد ؟ کلمه کوبید که حرکتی داشته باشد ؟ کلمه کوبید
که دو حرکت داشته باشد ؟

درس سوم در حرف الف صوتش و شکلش در جرات
اتنا که در اول بنا ما آخری و کرد

دیکته (۳) من اینکلمه ها را میگویم و شما نفسم میبندید هر صد را
که خوانده اید بلند میگویند خوانده ام و بجای آن نقطه میگذارید و بعد
هر صد را که خوانده اید بنویسید چه گفتیم ؟

آب . آش . آخ . آز . آن . آه .
داه . شاه . ماه . گاه . جاه . چاه .
آزاد . آواز . آوار . آمار . آباد .
اجار . اجاز . افاق . ایشار . ایدار .
آورد . آزرده . آشفته . آورد .
آورد . آزارده . آسامد . آساید .

تشریح (۳) اینکتاب جلد چندم از بدایه التعلیم است ؟ از بدایه چند درس خوانده اید ؟
کیت که این سه درس را در نفس از خط بخواند و بنویسد ؟ کیت که هر درس را در
نفس بخواند و بنویسد ؟ الف با هزه فرقیست ؟ که ام حرکت که در جای حرکت
نوشته میشود ؟ آی مدی جایش کجا است ؟

دو چهارم در عرف دال صوتش و نکلش دو جوار است

د تنها د چنه دار دست کله

دَد . داد . آدا

دیگنه (۴) من اینکلمه هاما امپویم و شما فنیهم مپکنند هر صد را که خوانده اید بلند مپگویند خوانده ام و بجای آن نقطه مپگذارید و هر صد را که خوانده اید مینویسید چه گفتیم؟

آرد . آرد . اِدَارَ . اِرَادَ . دَاد .

دَارِدَ . دَرَدَ . دُدَ . آوَرَدَ . دَرَدَ .

دَارَا . آوَرَدَ . اِدَوَارَ . اِدَوَارَ . دُورَدَ .

اِرَدَكَ . دُزَدَ . دُزُدَ . آوَرَدَ . دِرَاوَرَدَ .

مِدَاد . اَجْدَاد . دَادَارَ . دَرَدَارَدَ .

نهمین (۴) درس چهارم در صیغه کیت که برود در پای تخته این چهار درس را در کیت و قیغ بنویسید ۴ درس چهارم خند کله دارد ۶ دَد یعنی چه ۵ داد خند سنی دارد و که اما است؟ آدا یعنی چه؟ کیت که کله های درس اکلان کند؟ کیت که کله های دیگر را بخواند هر سه فی را که خوانده است نشان بدید؟

دو پنجم در عرف ذال صوتش و نکلش دو جوار است

د = د تنها د سی آغوی دار دست کله
دوسی دوسی نمنی دوسی نمنی

دَارَا . دَرَدَ . اِدَوَارَ .

دیگنه (۵) خود از رو مینویسیم و اگر دیگری بخواند ما صحیح مینویسیم

دَد . وِدَا . آوَرَدَ . اِمِرَادَ . اِدَامَرَ .

اِدَوَارَ . دَادَارَ . دَاوَا . آوَا . آوَرَدَ . دَارَدَ .

دَدَ . دَرَدَ . دَارَا . آوَرَدَا . دَادَ .

دُدَ . دَرَدَ . آوَرَدَ . اِدَوَارَ . دَوَرَدَ .

اِدَوَارَ . دَرَدَ . رَا . رَدَ . دَادَ .

دَا . دَرَدَ . دَاوَا . رَا . رَدَ . دَادَ .

نهمین (۵) درس اول در صیغه دَرَسِ دوم در صیغه دَرَسِ سوم در صیغه دَرَسِ چهارم در صیغه دَرَسِ پنجم در صیغه دَرَسِ حرف دا چند کله دارد؟ حرف دا چند نوشته میشود؟ د قوسی از راست بچپ است یا از چپ به راست؟

دوازدهم در حرف ذ صوتش ز نفس و در جرات است
و تنها در آخر دارد سه کلمه

آزاد آزاد دراز

دیکه خود از دو میخوانیم و اگر دیگری بگوید صحیح میخوانیم
زور زار زاد زود دوز داز

اُزوز و زوز دُزد از ازار

دارا دوز را دار دُذ

رُوزاز اُوز دارد

دُزد زور دارا را دُذ

دوزاز از اُزوز دُزد از زور

دُزد و از را دُرد داد

نهمین (۶) کیت که پای تخمه برود در یک دستینه در ۴ و ۵ و ۶ در صحیح
نویسد؟ کیت که در دو نفس ۱۳ کلمات دیکته را بخواند؟ کیت که در ۵ نفس
پنج کلامی دیکته را از دو بخواند؟ کیت که در ۲ دستینه کلامهای دیکته را من بگویم
داوتند نویسد؟

هفتم در حرف داو صوتش د شکش و در جرات است
و تنها در آخری دارد سه کلمه

واو وارد دوا

دیکه (۷) خود از دو میخوانیم و اگر دیگری بگوید صحیح میخوانیم

وزر و زرا روا دوا و زر

آواز و زو و وود زووار

دارا دوز را وا داد

رُوزاز اُوز را وا دُذ

دُزد و را دُزد دُذ

داود داود را آواز داد

داود را دوا دُرد آورد

از آزار آورد

نهمین (۷) کیت که این ۸ سطر دیکته را در ۸ نفس آرام بخواند؟
کیت که پای تخمه برود و این دیکته را من بگویم و داوتند نویسد؟
کیت که بر حین زود این هفت در سر او در ۷ نفس بخواند؟

دوسم در او صد و ده صوتش او شش و چهار است
و تنها و آخری دارد سه کلمه

روز . دوز . آرزو

دیکته خود از دو معنایم و اگر دیگری بگوید صحیح می نویسیم

او . رو . زور . زود . رود . دود .

دارو . آرزو . زردوز . دووادرور .

۱- زردوز ، زودزود ، زر ، دوزد

۲- آرزو ، آرزو ، آزار ، آورد

۳- داور ، دبر ، داوودرا ، دارو ، داد .

۴- دارا ، زر ، وزور ، دارد .

۵- اوراد او ، آوز او را ، زدود .

نهمین کلام اول را گفت ؟ کلام پنجم را که گفت ؟ کلام ششم را که گفت ؟
کلام سیم را که گفت ؟ کلام چهارم چند کلمه دارد ؟ کلام دوم را که همین ؟ درش
که خواند ؟ درس نهم را که خواند ؟ کلام پنجم چند کلمه دارد ؟ کیت که پای تخته
برود و کیت که را من بگویم و او تند و صحیح بنویسد ؟

دوسم در شب که در بالای حرف شد نوشته شود

دو وار . زو وار . روزار

دیکته خود از دو معنایم و اگر دیگری بگوید صحیح می نویسیم

وَراد . آراد . زوار

وَراد . وَرار

۱- وار ، دارد ، وار ، آورد

۲- وار ، دارد ، وار ، آورد

۳- زار ، دارد ، زار ، آورد

آراد ، آرزو ، آواز ، دارد .

وَراد ، وِرود ، آورد .

نهمین کیت که این زود در نفس از خط نهم ؟ و سه و اتمانت کی است که
در انماند ؟ اعداد از کیت تا نهم که حاضر است بنویسد ؟ جای نقطه کجا و جای دیگر
کجا است ؟ در دیکته کلام دیگر کل بعد از هر کلمه بنویسد صحیح است یا غلط ؟ در دیکته کلمات
سیان کلمه با فاصله بنویسد و نقطه بگذارد یا صحیح است یا غلط ؟ تشدید حرفت یا

درس دهم - اخطا در معلمین

شاگردان سبده می بود در کجا این نه در سه اخذند اندام در باد کینه ذیل استخوان میزند در کس میزند
 فیما بین ۲۰ و ۱۵ باشد او طبقه سوم نامیده شده و جلد سیم را بدستش می دهند و هر کس
 نمره اش فیما بین ۱۰ و ۱۵ نمره باشد او طبقه دوم نامیده شده جلد دوم را بدستش می دهند
 و هر کس نمره اش فیما بین ۵ و ۱۰ باشد او طبقه اول نامیده شده جلد اول را بدستش می دهند
 و هر کس از این طبقات در کلاس مخصوص مسلم خاصی خواهند داشت مگر اینکه مسلم بسیار
 قانونی باشد که بتواند بستنالی سه کلاس را اداره کند و فعلاً ایران از چنین مسلم
 محروم است

دَوا. رَوا. آواز. آواز. دَرِواز.
 آرزو. روز. آزاد. دارو. دَوّار.
 درو. اِزار. اِدار. وارو. وادار.
 وارد. واژد.
 داود را. دَرِد. رو. آوَرِد.
 دارا. دُزدا. وارو. دار. زَد.
 او را دِاو. او را دِاوِوا. زِدود.
 زِر زِر دوزرا. دُزد. زَد.
 داوَر. اَز دَرِواز. آردوا. وُرود. داد.

درس نهم - در حرف جیم صوتش ج شکش چهار جور است

ج ج ج ج دارد و کله

زَوج. اَز دِواج. جِد.
 جَد. آجَداد. وُجود.

دیکته از دو منجوانیم و از خارج منسوبیم

جَوز. جَور. جِوار. جَواد. جار. جارد.
 آجر. آجُر. جِد. جَواز. اَزواج. اَز دِواج.
 دَواج. جَراد. جَو. جَد. زُجاج. اُجاج.
 چَوز. زَجِر. رَجِر. دَرَج. اوردوج. دُرج.

شهرت شما طبقه چندم از کلاس اول هستید ؟ جلد چندم باید را درس بخوانید
 حرف جیم صوتش چیست ؟ حرف جیم چند شکل دارد ؟ درس چند کله دارد ؟ روح نمی چه
 اَز دِواج نمی چه ؟ جَد یعنی چه ؟ آجَد یعنی چه ؟ و جَد یعنی چه ؟ کیت که
 درس را از حفظ بخواند ؟ در پای تخته بنویسد ؟ جیم اولی کی لازم می شود ؟ جیم وسطی
 کی لازم می شود ؟ حرف مفضل کد است ؟ بعد از مفضل وسطی بتوان نوشت ؟ جیم
 از حرف متصل است یا منفصل ؟

دَرَس وَاذْهَم «حروف ماصوتش ح نکش چهار جورات

دارد و کلمه

ح ح ح ح

روح . حَد . حَج

حُجَّاج . رَاج . اَرَج

دِبْكَة از و میخوانیم و از خارج می نویسیم

حَاج . جَرَح . جَوَّارِح . حَدَّاد

جَد . جَاحِد . رَجَاء . رُحَاء

وَاحِد . أَحَد . آحَاد . اَوْحَد

رُوح . اَرَوَّاح . رَوَّاح . حَوَّارَاء

حَرَّ . أَحْرَار . حَجَّر . أَحْجَار . حَجَّار

جَرَّاح . جُرُوح . رَجْرَج . حُجُور

تمرین ۱۲ حرف ماصوتش کجا است ؟ حرف ماصوتش کجا است یا منفصله ؟

در کلمه حاج چه اوجیم آفرینشید ؟ در کلمه راجیم در وسط بود چرا اوجیم آفرینشید ؟

حروف منفصله از کدام طرف میآید ؟ حروف منفصله از کدام طرف میآید ؟ حروف منفصله ؟

حروف منفصله ؟ منفصله چه حرفی است ؟

سَرَّاهِم «حروف سین صوتش س نکش چهار جورات

س س س س دارد و کلمه

دَرَس . وَسَوَّاس . جَسَد

أَسَس . أَسَّاس . حَسَّاس

دِبْكَة از و میخوانیم و از خارج می نویسیم

رُوس . رُسَّوَا . سَوَّار . سَوَّاد

سَرَّار . سَرَّار . سَرَّاج . جَسُور

حَسَد . حَاسِد . حَسُود . إِحْسَاس

جَسِر . جَرَس . سَرَّاسِر . سَد

سُود . سُودَا . دَاس . أَسَد

سَجَر . سَاحِر . سَخَّار . سَخُور

سَرَّاد . سَرَّود . دُرُوس . آدِرِس

تمرین ۱۳ در س در چیست ؟ در سن در چیست ؟ در س در چیست ؟ در س در چیست ؟ در س در چیست ؟

در چیست ؟ در س در چیست ؟ از در س چند م بلند می شده ؟ چند حرف فاعله ایست ؟

کلمه بگوید که در س در آن با ؟ سین از حروف متصله است یا منفصله ؟ حرف منفصله و مطی دارند یا

در پیش چهاردهم در حرف بیست و ششم تکلیف چهار جرات

م م م م م م
م م م م م م
م م م م م م
م م م م م م
م م م م م م
م م م م م م

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

آدم . دمادم . زمزم . جام جم
رحم . مرحوم . حراج . مزاجم
مدح . مداح . بمدوح . محروم
حمد . حامد . محمد . حامد
حرم . حرام . احرام . محترم
سماور . مرسوم . رسوم . قراسیم
مدرس . مدارس . مدرّس . محسوس

(۱۴) حرف بیست و ششم در جرات بهر تبت ؟ بیست و ششمی دو نقطه بیست و ششمی کرد
بیست و ششمی دو نقطه بیست و ششمی کرد بیست و ششمی دو نقطه بیست و ششمی کرد

م م م م م م

در بیست و نهم در حرف بیست و ششم تکلیف چهار جرات

ش ش ش ش ش ش
ش ش ش ش ش ش
ش ش ش ش ش ش
ش ش ش ش ش ش

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

موش . شوم . مُشَدَد . شَدَاد
رُشد . ارشاد . مُرَشِد . وَرْشُو
شمر . شمار . دُشوار . شرمسار
شش . شش . وَرْشِش . سوزش
حشم . ششم . حَشْر . حَشْر
آشماش . شمس . شَمُوس . مَحْشُور
شام . مَشَام . مَشْهُوم . شَجْر
آشجار . شَر . شَرُور . آشَر

(۱۵) کیت که این پانزده در سه از خط روان بخواند ؟ کیت که دیکته
تند از دو بخواند ؟ دیکته را که بخواند ؟ دیکته را که بخواند ؟ دیکته را که بخواند ؟
دیکته را که بخواند ؟

دَرسِ نَزْدِهِم رُحُوفِ خِشْتِ جِهَارِ جَوْرَاتِ

خ خ خ خ خ
شاخ . شاخسار . مَخْدوم
خمر . خمار . شاخ

دِبْكَةُ از دو میزبانم و از خارج میبویم

خدا . خادِم . خَدَم . خُدَام
خمس . خَمْس . آخماس . خامِس
خشم . شُخْم . خَشْمُو . خاموش
خُزْم . خُمُور . زخم . زخمِدار
خاش . خَشخاش . شوخ . رُخ
خرسوار . خرداد . رَخش . دوزخ
و خشور . و خشور . سُرخمو

نهمین ۱۶ چند حرف خوانده اید ؟ کیت از درس دهم تا ۱۱ کیت از ۱۲ تا ۱۷
در آن بخواند ؟ کیت که از درس ۱۱ کلمات در سه بار از خط روان بخواند ؟ کیت ده
کلمه شده بگوید ؟

دَرسِ هَفْتَدِهِم رُحُوفِ مَوَاشِ هِشْتِ جِهَارِ جَوْرَاتِ

ه ه ه ه ه
شاه . هوش . شهر
مه . مشهد . مشهور
دِبْكَةُ از دو میزبانم و از خارج میبویم

هزار . دَه هزار . راه . راهرو
دَهز . دُهور . شهد . شاهد
شهور . مشهور . جهته . سهو
هوا . جهد . جاheid . نجاهid
جهود . سهم . سهام . اسهام
ماه . ماهرو . جهاز . مجهنز
همراه . همدم . زهر . ازهار
زهراء . ازهر . همخو . همخور
نهمین ۱۷ حارطی خویش کجاست ؟ مارهز خویش کجاست ؟ از سخن با او
تفاوت دردیانه ؟ چند حرف خوانده اید بناباید ؟ کیت که از درس یازدهم شده

درس هجدهم در غیر لغات صوتی و شکلی در جرات

دارد ۲ کلمه

ه ه

جامه خامه ماسه
دوزه دوره اجاره

دبکته از رو میخوانیم و از خارج میگوییم

دوراه . سه ماهه . ششماه

دروازه . دوروزه . همواره

شمسه . شمشه . محروسه

خواجه . شاخه . خوشه

شماره . رشوه . حجره

شمامه . حماسه . سهازده

شوره . سواره . آواره

اداره . اواره . آزاده

آوازه . در شماره . شوسه

نهمین کلمه چند صد دارد ؟ در غیر لغات یعنی چه ؟ در غیر لغات

صوتش بر این است با صدای چه ؟

درس نوزدهم در حرف ک صوتش که شکلی چهار جرات

ک ک ک ک

دارد ۶ کلمه

خاک کاخ شکر

شک کشک کدو

دبکته از رو میخوانیم و از خارج میگوییم

اوک . کرک . کوره . کوزه

کاسه . خوک . خرک . خرک

شکار . کجاوه . حک . حکاک

سکو . کوشش . کاش . کمر

سکر . مکار . مکاره . کور . گکار

سیرک . کسک . حکم . حاکم

حکام . محکمه . محاکم . محکوم

دوک . ادراک . دراک . مددک

نهمین کلمه که از رو میخوانیم ۱۲ و ۱۳ و ۱۴ را تا در روان از رو بخواند ؟

در سن بیستم حرف کاف صورتش گشاده چهار جوار است
ن گ گ گ گ گ

گرن . گاو . سگ . سگک
خشک . چکر

دیکته از رو میخوانیم و از خارج مینویسیم

گرد . گیدو . گرد . گود . گدا
اگر . مگر . گو . مگو . گوش
گوشواره . گوشه . گشک . کشک
گز . گزک . زرگر
کارگر . دوکه . گوجه
آخگر . مشک . میشک . رامشگر
سوکو او . گردیش . کاردوش . گور
گود . گودرز . گاه . گاهگاه . رک

نهمین^{۲۰} حرف خوانده ای بشمارید ؟ کیت که از درس ۵ تا ۲۰ از خط تند بخوانید
کاف و کاف مقفله یا مقفله ؟ در کلمه سوگواری کاف و طلی نوشتند ؟ در کلمه
کرک قاعده چه بود که ام کاف سیبایت نوشته شود ؟

در سن بیست و یکم حرف لام صورتش ل شکرش چهار جوار است
ل ل ل ل ل

دل . لال . دلال
گل . گلو . شکل
دیکته از رو میخوانیم و از خارج مینویسیم
حال . احوال . حلال . هلال . اهل
حواله . لاله . رساله . کوساله
جلال . جلال . کمال . اجلال . اکمال
خال . خلخال . خاله . خالو . خلال
نخلخه . ججه . لؤلؤ . لالا
رسول . مرسل . ارسال . رسل . مال
ملال . ملول . ذلال . لور . زالو

نهمین^{۲۱} حرف که که میگوید که از غیر مقفله داشته باشد ؟ از غیر مقفله چه است
لام چندین است ؟ چندتا مقفله خوانده ای و چندتا مقفله ؟ پنج کلمه بنویس که
لام اولی داشته باشد ؟ پنج کلمه بنویس که کاف و طلی داشته باشد ؟

درس بیست و نهم در حرف قاصو شش و شکرش چهار جرات

ف و ف و ف
حرف . فکر . کفر . زلف
مُزَلَّف . افکار

دیکته ۲۲ از رو میخوانیم و از خارج میخوانیم

فَلَسْفَه . فَلَا سِفَه . فَلَاح . فَلَاح
شَفَا . فَرَش . قَرَّاش . فَرَشْفُوش
كَش . كَقَّاش . كَفَشْدُوْر . زِفَاف
فَرَامُوش . فَرَامُوش . كَقَّاش . كَقَّاش
رَف . رَفَرَف . دَف . رَفَاف . كَشَف
كَاشِف . كَشَاف . مُكَاشِفَه . كَحَاف
شِكَاف . فَحْر . فَاخِر . فَخَار

حَرْف . مُزَحْرَف . لَقَافَه . مَلْفُوقَه . مَلَافَه

بهرین از درس ۱۷ کت که تندی خواند ۴ دیکته ۸ را که روان خواند ۴
کت که دیکته ۱۸ بیله در بای تندی کبیر و نویسد ۴ کت که دیکته ۲۰

کبیر و او نویسد ۴

درس بیست و نهم در حرف قاصو شش و شکرش چهار جرات

ف و ف و ف
دارد ۶ ک

زُفَاق . قَفَاق . فَاشُوق
فَشَا . فِشْفِرِف . شَلَاق

دیکته ۲۳ از رو میخوانیم و از خارج میخوانیم

قَاز . قَرَّاق . قَرَّاق . قَرَّاق
مُفَارِق . فِرْفَاوِل . فِرَاوِل
مَشَق . مَشَاق . فُوش . فُوش
مُفَوَّس . سَقَا . رِزِق . دَارِق
رَوَاق . اَرزَاق . دَلِق . حَلَق
خَلَق . خَالِق . خَلَّاق . قَدَر
قَادِر . مَقْدُور . مُقَدَّر . قَرَّار
اِفْرَار . مُقَرَّر . مُقَرَّر . قَائِم

بهرین کت که تندی خواند از رو میخوانیم کت که کبیر و او نویسد
دیکته ۱۸ بیله در بای تندی کبیر و نویسد ۴ کت که دیکته ۲۰
پاک دیکته از اول کتاب حاضر دارد انعام بخواند ۴

در سن بیست و چهار در حرف عین صوتش ع نکش چهار جود است

داده که

ع ع ع ع

فَرَع . عَارِف . مَعْرُوف .
رَاجِع . مَرَجِع . مُرَاجِعَه

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میبویسیم

دَفَع . وِفَاع . مُدَافِعَه . دَفَعَه

رَفَع . مُرَافِعَه . عُلْفَه . عِلَافَه

عَلَف . عِلَاف . عُلُوفَه . عَرَفَه

عِشِق . غَائِقُ . عِشَاق . عَشِقَه

شِعْر . شَاعِر . شَعْر . شَعُور

سَعَد . سَاعِد . سَاعِدَه . مُسَاعِدَه

دَعَاء . اِدْعَاء . مَدْعُو . دَعْوَا

فَاعِدَه . فَوَاعِد . قَصْر . رُفْعَه

در سن بیست و پنج در حرف عین صوتش ع نکش چهار جود است

چند حرف خوانده ای بشمارید ؟ کیت این سخن را از دو حاضر کند ؟

ع نَع نَع عَا اَع نَع نَع عَا

در سن بیست و پنج در حرف عین صوتش ع نکش چهار جود است

داده که

ع ع ع ع

فَارِغ . عَقْفَار . مَعْفُود .
سَمِع . سَمَاع . مَعُول

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میبویسیم

وَاغ . دَاغِدَار . خَدَر . خَدَار

مَرِغ . مَرِغَار . مَرِغَار . مَرِغَسَار

غُل . مَعْلُول . غِلَاف . اَغْلَال

عَوَل . عَم . عَمِگَسَار . مَعْمُوم

مَغْر . زَغَال . غَزَل . لَغْرِش

غُلْفَه . لَغْلَفَه . مِغْرِفَه . جِجْفَه

عَوَا . غَرَف . اَغْرَاف . فَرَه دَاغ

بهرین ۲۵ عین نوحه بشمارید ؟ چند حرف خوانده ای ؟ کیت که دیکته در سن

با نظر از دو روان بخواند ؟ کیت که با بی تخته برود و کله ای در سن با نظر

از حفظ بخواند و بنویسد ؟

درس بیست و هشتم در فیم موشح نکس چهار جور است

ج چ پ کج

دارد که

فوج . خُجاق . خُجاق

چنجه . هبج . چلچله

دیکته از رو میخوانیم و از خارج مینویسیم

چرخ . چادر . چارقد . فاجاق

چهره . چهار . چهل . چهارچہ

ماچه . کوجه . چلچراغ . چاع

چاقو . چارسو . هرچه . هسچه

چلفوز . دوشکجه . پشمه

چشم . چله . کچه . چاروادار

روچار . کچل . چاوک . چاکچاک

نهمین چند حرف خوانند. اینده درس ۱۱ را که خواند ؟ درس ۱۲ را که خواند ؟

بواب شاکر باید وصل سوال مسلم باشد از خط که حافظ است ؟ درس ۱۳ را که خواند ؟

درس بیست و نهم در حرف صاد موشح من نکس چهار جور است

ص ض ص ص

دارد که

فُصص . صاردق . فُصاص

رَفَص . رَفاص . فُصِر

دیکته از رو میخوانیم و از خارج مینویسیم

صَدَد . صَدور . صَادِر . مَصَدَر

صِدْق . صَارِق . صَدوق . مُصَدِّق

صَف . صَاف . صَفا . مُصَفِّا

عَصَا . اعصار . اصغر . صِغار

فَصَل . فُصول . مَفْصَل . مُفَصِّل

قَصْر . قُصور . قاصِر . مُقَصِّر

صَرَف . صَرَّاف . مَصْرَف . مَصَارِف

مِصْر . امصار . مِصرع . عَصْر

نهمین حرف صاد موشح کجا است ؟ حرف عین اثنی زبانی کرده حرف جاد صاد را

باید متن کنید ؟ اگر صادر از مخرج بس ادا کنید صحیح است یا غلط ؟ حرف ما از مخرج ادا شود صحیح است یا غلط ؟ ایضاً یقین نفس صا

درس بیست و هشتم در صد صوتش ض نکش چهار جور است

ض ض ض ض دارد که

مَرَض . مَرَضَا . مُضَاعَف
رَفَض . ضَعَف . ضَعَفَا

دیکته از در میخوانیم و از خارج مینویسیم

عَرَض . عَارِض . مَعْرُوض . مَعْرَض

إِعْرَاض . أَعْرَاض . غَرَض . مُغْرَض

فَرَض . ضِعْف . أَضْعَاف . فِضَا

ضِد . أَضْدَاد . رِضَا . إِضْرَار

مِفْرَاض . فُرَاض . ضَوْء . وَضُوء

وَضِع . أَوْضَاع . مُوَاضِع . وَاضِع

ضَم . ضَمِيم . مَضْمُون . أَرْض

نهمین حرف صد فخر جیش کجاست ؟ حرف ضاء در ابجد متن کنید و آ

شود ای صبح در دیکته با صیت ؟ کدامش کرد امایش بی غلط شود ؟

اگر خارج حرف شناسی ؟ کی بتواند که ای صبح داشته باشد ؟

درس بیست و نهم در صد صوتش ط نکش چهار جور است

ط ط ط ط دارد که

صِرَاط . طَعَام . مَطْعُوم

خَط . خَطَّاط . خُطُوط

دیکته از در میخوانیم و از خارج مینویسیم

فَرَط . فَرَاط . إِفْرَاط . مُفْرِط

فِطْر . إِفْطَار . فِطْرَه . فِطُور

طَرَف . أَطْرَاف . طَوَاف

مَطَاف . مُطَوِّف . طَوَاف

فَطْر . فِطُور . أَفْطَار . فِطْرَه

سِفْط . سَفْط . إِسْفَاط . سَافِط

مَسْفَط . سَفُوط . فِسط . أَفْساط

عَطْر . عَطَّار . مُعَطَّر . طَرَار

نهمین حرف صد فخر جیش کجاست ؟ حرف ط نکش چند جور است ؟

اگر کویم ط نکش میگرد است صبح است یا غلط ؟ ط در تلفظ نیستی ؟

درس سیام در حرف ظا صوتش ظ نکش چهار جورات

ظ ظ ظ ظ دارد

آلِفاظ . ظَفَر . مُظَفَّر

لَقْظ . حَظَّ . مَحْظُوظ

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

ظَهْر . ظُهُور . ظَاهِر . مَظْهَر . مَظَاهِر

ظَلَم . ظَالِم . مَظْلُوم . مَظْلَمَه

مَظَالِم . كِظْم . كَاظِم . عَظْم . عَظَم

عِظَام . اعْظَم . اعْظِم . عِظَاء . كِبِيَه

نهمین حرف ظا مؤنث کجاست ؟ مخم ظ با مخم من ز نشر میت ؟

آح نَح عا آح نَح ح

اِظ نَظَ طا اِص نَصَ صا

اِظ نَصَ ضا اِظ نَظَ ظا

درس سی و یکم در حرف با صوتش با نکش ۹ جورات

ب ب ب ب ب ب ب ب ب ب دارد

تنها نکره اولی اول مورد اول لای تنه نمنی بلی تبه بلی عمود آخری

بای باور بسار ببح بهود

بی حیاط میشوم می

دیکته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

جوی براف بتم بنحال

مریم حرف بی . مپای . کپس

کوی . بزد . بعفور . بجموم . بنجم

اولیا . جیش . کی . روی . باجوج

بساؤل . بنحال . کپوس

خیال . فیش . فی . بیلاف

نهمین حرف بی چند شکل دارد ؟ اولی عمودی چند حرف میسب ؟ اولی محذبه

پیش از چند حرف می آید ؟ اولی منتهی چند حرف میسب ؟ وسطی عمودی کی نوشته شود

اولی نکره پیش از چند حرف می آید ؟ اولی عمودی پیش از چند حرف می آید ؟

درس سی و دوم در بی مدود صورتش کی نکش ۹ جرات

جادی . دیدار . دریش . میرنج
گرهیم . چایی . خورشید . خهس . علی

دیکته
دعوی . خریدار . افریقا . مدیحه
آدم . مولایی . میلادی
کپسارپا . ولی . فاری . مرید
خریص . خسیس . سپنج . دهم
خوشروپی . کلافی . کپیا . لپوئی
ههشه . رلشه . شهشه

شودن حرف تی چند شکل دارد ؟ که تکسپیش از چند حرف می آید ؟
اولی عمودی شش از چند حرف می آید ؟ به اولی کدب پیش از چند حرف می آید ؟
کی عمودی پیش از چند حرف می آید ؟

درس بیست و نهم حرف یا صوتش ب نکش ۹ جرات

ب بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد بد

آب . باب . بقال . بهار

بی فراد کباب حبس شب

دیکته ۳۳ از دو معنایم و از خارج معنایم
زباب . آویاب . گوکاب . آبراد

پسپار . پنجه . بغداد . تمبای

بی سواد . بابی . بیدین . بهنراد

بهلول . سباب . أسباب . بشر

آبشار . شیخه . بصر . ابصار

آبکش . بهشمار . حیب . حبه

مخبوبه . مخروبه . ببطار . بپکار

مهمترین حرف ب چند شکل دارد ؟ به تنها کی نوشته شود ؟ تکسر کجا نوشته
شود ؟ اولی عمودی در کجا نوشته شود ؟ به اولی ایل کی نوشته شود ؟
به کدب بخند حرف می حسب ؟

درس سی و ششم در حرف ثا صوتش ث ثکش ۹ جرات

ث ثا ثثا ثثثا ثثثثا

آثا ث ثثا ثثثا . ثثا ث . ثثا . ثثا . ثثا . ثثا

ثلاثی . گنای . مئبث . ثلث

دبکت ثبث . ثابث . اثبات . ثبات

ثلث . ثالث . ثلاثی . مثلث . ثمر . آثمار

مثمر

ارث . وارث . ورثه . وراثت . مورث

مهرات . موارث . ووف . مؤثوق .

مبثاق . واثق . ثروث . ثوارث

ثواب . مشب . مثاب . مصاب . مصبث

ثوب . اثواب . باعث . مبعوث . بعث

ثدی . خبث . خبث . خبائث . خباپت

ثربین چند حرف وانه اینها را دید ؟ نامی ثلث است ؟ حرف ثا

۴ پس کجاست ؟ حرف ثا را چه صورتش باقی میکنند ؟ اگر ثا از محسن است

اگر ثا در غلط است ؟ آیت نیت نکت ثا

درس سی و هفتم در حرف ذون صوتش ن ثکش ۹ جرات

ن ذ نذ نذذ نذذذ

جان . نذوبان . نذناس . نذلیسان

نمن . جانی . جناب . جذب . نذ

دبکت ذبث از دردها بنویسیم

ذبحان . ذبحان . ذبحیل . ذبحینان

ذهمان . ذهم . ذراکت . ذابینا

ذجم . الذم . ذما . ذما . ذما . ذما

ذمار . ذمار . ذمکان . ذمناک

ذسوار . ذانی . ذنوا . ذینوا

ذکایشان . ذسنگین . ذسنگین

ذاجنس ذخنا . ذنبر . ذنبلی . ذنیل

۳۷ حرف ذون چندین است ؟ حرف ذون شکل دارد که ام است ؟

اولی سکنه است از چند حرف می آید ؟ اولی مودیه است از چند حرف می آید ؟

اولی ایل است از چند حرف می آید ؟ اولی محذیه است از چند حرف می آید ؟

درس سی و هشتم در عرف زوال صورتش و نکشش در جرات

ذ ^{دارد ۹ کلمه}

ذات . بد ذات . ذوق . مذاق . ذره
ذایقه . نذر . مذورات . نذری

ذ بکشته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

لذت . لذت . لذایذ . ملذذ . ملذذذ

الذیاد . لذات . ذهن . اذهان

ذهنی . ذروه . ذیح . ذباح . ذبیح

مذبح . مذبح . مذذبذب . ذره

ذوبه . ذواری . ذایم ذر . ذرت . ذفن

ذکر . اذکار . مذاکره . مذکر . مذکور

شماره ۳۸

عرف زوال صورتش کجا است ؟ کیت که نشخواری را بگوید ؟

چند حرف که مخارج آنها را بدین نشخواری کنید ؟ کیت که در کتب ۳۲ و ۳۳

۳۴ و ۳۵ و ۳۶ و ۳۷ و ۳۸ را سه یکی پنج نفس از روی خود بخواند ؟

درس سی و نهم در عرف ذی صورتش و نکشش در جرات

ذ ^{دارد ۹ کلمه}

ذات . ذره . ذوق . مذاق . ذره

ذایقه . نذر . مذورات . نذری

ذ بکشته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

لذت . لذت . لذایذ . ملذذ . ملذذذ

الذیاد . لذات . ذهن . اذهان

ذهنی . ذروه . ذیح . ذباح . ذبیح

مذبح . مذبح . مذذبذب . ذره

ذوبه . ذواری . ذایم ذر . ذرت . ذفن

ذکر . اذکار . مذاکره . مذکر . مذکور

ذ بکشته از دو میخوانیم و از خارج میخوانیم

شماره ۳۹

حرفات را به این ترتیب خط کنید ؟

اب پ ت ث ج ح خ د ذ ر و ژ س ش ص

ض ط ظ ع غ ف ق ک ل م ن و ه ی ک

درس چهارم در او مسدود که در این در میان خ و آ بیاید.
در افعال - خواندن - تمام مشتقات و تصرفاتش در اجزای تفصیلی
خوابیدن - خوابیدن - خوابیدن
در اسماء

خواهر . خواهر . خواهر . خوان
خوار . خوارزم . خواب . در هجواتان
درس چهارم و یکم تا ای سر غیر نوزده آخر کلمات در مکتب دارد
ه ه

زکوة . صلوة . جنة
عجالة . حكاية . نباهة . اصالة . كناية
من قوته . عن قدره . من مده الى مده
من نطقه الى نطقه . من مدد سته الى مدد سته
جوة في جوة . نصه عجبته

تا اید نوزده آخر کلمات

وفا بعد وقت حركتا و تركة قوته و قوتنا

درس چهارم در الف و لام شمس ۱۴ حرف دارد

- ۱- الفاء التوكل التراب التبن
- ۲- التاء الثواب الثالث الثمن
- ۳- الدال الدليل الذین الذولة
- ۴- الذال الذکر الذهب الذليل
- ۵- الزاء الرفیق الرضا الرضوان
- ۶- الزاء الزبون الرجحة المرتبة
- ۷- السین السلام السماء السكون
- ۸- الشین الشمس الشهاب الشهود
- ۹- الصاد الصدف الصبر الصراط
- ۱۰- الضاد الضرب الضمیر الضامین
- ۱۱- الطاء الطریق الطهارة الطفل
- ۱۲- الظاء الظاهر الظلم الظلام
- ۱۳- اللام اللطیف اللواء اللیل
- ۱۴- النون النور النار الناس

درس چهل و سوم در الف و لام نهمی ۱۴ حرف دارد

الهنزه	الأبن	الأبرق	الأبلهس
ألباء	أبلد	البدن	البقر
أبجهم	أجمال	أجلال	أجواد
أحاء	أحال	أخلال	أحول
أخاء	أخبل	أخال	أخبال
أعين	أعلم	العلماء	العالم
أغبن	أغنى	أغفار	أغفور
ألفاء	أفراق	أفزار	أفاني
ألفاف	أفصر	أفلم	أفلب
ألكاف	ألكاظم	الكاتب	الكتاب
ألمهم	أملك	أملة	أملكه
ألهاء	ألهادي	ألهدانه	ألهواء
ألواو	ألويل	ألواضع	ألوقت
الباء	البين	البهود	أبمانى

درس چهل و چهارم

در مراك هنزه وسطی

هنزه ساكنه ما قبل مفتوح مركبش الف است
 شأن كار ماذون مرضى رأى ابريه
 هنزه ساكنه ما قبل مكسور مركبش ي بي نقطه است
 يثر جاه ذئب كرك ضمير دايه
 هنزه ساكنه ما قبل مضموم مركبش واواست
 مؤمن بايمان مؤيد كرم سور يخورده
 هنزه مفتوحه مركبش الفاست
 هيات حاضر كار كان كواك مائة مد
 هنزه مكسوره مركبش ي بي نقطه است
 لثم خيس ميثن مد جاثر طياره
 هنزه مضمومه مركبش واواست
 مؤنه ساش كوئس كاره شون كارا

درس چهل و پنجم - ترکیب حرف تهنی

اَبَجَد هَوَز نَحَلی کَلَمَن سَعَفَص

قَرَشَت ثَخَد ضَطَع لا

حِسَابِ جَمَل

ا	ب	ج	د	ه	و	ز	ح	ط	ی
۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
ک	ل	م	ن	س	ع	ف	ص		
۲۰	۳۰	۴۰	۵۰	۶۰	۷۰	۸۰	۹۰		
ف	ر	ش	ث	خ	ذ				
۱۰۰	۲۰۰	۳۰۰	۴۰۰	۵۰۰	۶۰۰	۷۰۰			

ض ظ غ

۸۰۰ ۹۰۰ ۱۰۰۰

بَیِّنِ جَمَلِ وَحِشْمِ

مِیْنِ کِسْمِ مَجْمُوعِ اَعْدَادِ اِیْنِ اَسْمَارِ

کَاظِم . مَوْسَى . اِبْرَاهِیْم . دَاوُد

۱۳۰۱

مِیْنِ کِسْمِ اَعْدَادِ مَادَّةِ یَارِخِ فِتْحِ رَشَدِیِّهِ دَرِ اِیْرَازِ طَلَعِ الشَّمْسِ مِنَ الْمَدِیْنَةِ

پیدا کنند اسم روزی که ۱۳۴۷ هجری باشد

پیدا کنند اسم روزی که ۱۳۴۸ هجری باشد

پیدا کنند اسم روزی که ۱۳۴۹ هجری باشد

اِخْطَاو

در درس دهم نوشتیم در آسمان ده روزه شاکردان سه طبقه شوند طبقه اول که نمره شان با این کیت دده میباشد آنها جلد اول به این کتاب درس خواهند داشت طبقه دوم - نمره شان با این ده و پانزده بوده آنها جلد دوم را کتاب درس خواهند داشت .

طبقه ششم - نمره شان با این پانزده و بیست بوده آنها حله سوم را کتاب درس خواهند داشت .

پس از دو ماه که هر سه طبقه طولاً به درس و عرضاً مختلف خواهند بود بکیت دیکته بسیار جامع آسمان میشوند

از طبقه اول آنها که نمره شان بیش از ده شد از جلد دوم منصرف شده جلد ششم کتاب درس او خواهد شد و الا جلد دوم

و از طبقه دوم آنها که نمره شان بیش از پانزده باشد از جلد ششم منصرف شده با طبقه سوم داخل در درس فارسی میشوند و الا جلد ششم ولی در شکل عبارت

دیکته که جامع باشد و در تقدیر نمره که نهایت از روی عدل و استحقاق باشد هر چه تا کیدات اکیده نمایم که کوده خواهیم شد این است بذوق و شوق

و امانت و دیانت مسلم میکند نرم و میکند نرم (بهر معانی)

اخطار - با اعتذار - با اینفاد

این بنده برای افتتاح باب تعلیم که قرنهاست در ایران در شسبته
 و کلبه مشگم گشته بود در خارج بکار خانهای کلبه سازی که سه سال
 بظلمت کلبه سازان این درب بجات خدمت کرده و کلبه سازی آموختم
 با اینکه در امتحان اخذ دیپلوم از رئیس هیات امتحان باین افتخار مرئوس شده ام
 که رئیس مدرسه بود [ای جوان ایرانی برای تحصیل اصول تعلیم باین مدرسه داخل
 شده پس سال خدمت کرده امتحان صریح زاید بر اصل بار آورده ام بجهت تم کسانیکه
 در گذاردن این در فرنگستان این قفل یا گندن در بچسبید و بگره افشان نمیرسد
 چگونه کلبه سازی میکنند یعنی برای افعال در ارس ابتدائی کتاب تصنیف
 میکنند که این کتاب هنوز نباشتن یک جلد کتاب سبب که طفل را راحت
 بر منزل معصوم بر نشاء موق نشود ام امتحان و الانصاف چه منت بزرگست
 نه استن که آدمی را از سر کوزه زحمت روحانی و جسمانی دنیوی و اخروی

راحت میکند فاعبیرا با اولی الالبصا

کتابخانه کتب خطی

Handwritten text in a non-Latin script, possibly Arabic or Persian, enclosed in a decorative, hand-drawn border. The text is arranged in three lines, with the middle line containing a date or number.

Handwritten text on a small rectangular label, partially obscured by a blue border. The text is in a non-Latin script, likely Arabic or Persian.